

Échos du conseil

SÉANCE DU 14 AOÛT 2017

Octroi d'aides financières

On verse une aide financière au montant maximum de 6 000 \$ au Club équestre de Mirabel prise à même le Fonds de soutien au développement sectoriel issu du Fonds de développement des territoires, suite à une demande présentée par le Club équestre de Mirabel dans le projet « Entretien des sentiers équestres de Mirabel ». De plus, on verse une autre aide financière au montant de 2 500 \$ à l'Association des maisons de jeunes de Mirabel prise à même le Fonds de soutien au développement sectoriel issu du Fonds de développement des territoires, suite à une demande présentée par l'Association dans le projet intitulé « Coopérative jeunesse au travail 2017 ».

Bibliothèques publiques

On informe le ministère de la Culture et des Communications que la Ville s'engage à autofinancer entièrement le projet de développement des collections des bibliothèques publiques, pour les années 2017-2018, dans l'attente de l'aide financière du ministère.

Agence de développement économique du Canada

On autorise la signature d'une entente de contribution avec l'Agence de développement économique du Canada pour les régions du Québec relativement à des travaux de construction d'une piscine-plage au parc régional du Bois-de-Belle-Rivière, le tout en vertu du « Programme d'infrastructure communautaire de Canada 150 ».

Acceptation provisoire de travaux

On procède à l'acceptation provisoire des travaux suivants :

Mise en place d'infrastructures municipales, rues Marie-Anne-Fortier, M.-J.-Drapeau, Siméon-Lamarche, J.-L.-Paradis et du Docteur-Pierre-Z.-Mignault, secteur de Saint-Augustin.

Construction de passerelles à l'aréna Jean-Laurin, secteur de Saint-Augustin.

Déviation d'une conduite d'eau à l'intersection de la rue Dupuis et de la route Sir-Wilfrid-Laurier, secteur de Saint-Canut, dans le cadre de travaux effectués à la rue Mackenzie et au boulevard de Saint-Canut.

Terrain de soccer du parc Victor-Lapointe

On accorde au plus bas soumissionnaire conforme, soit Cusson-Morin Construction, la soumission relative au remplacement de la surface de jeu existante du terrain de soccer au parc Victor-Lapointe, secteur de Saint-Canut, par une surface synthétique, pour un prix global approximatif de 1 033 855,54 \$, incluant les taxes.

Poste de surpression Victor

On accorde au plus bas soumissionnaire conforme, soit Bréboeuf mécanique de procédé, la soumission relative à la fourniture d'une pompe verticale pour le poste de surpression Victor, pour un prix de 38 165,95 \$, incluant les taxes.

Modules d'entraînement

On accorde au plus bas soumissionnaire conforme, soit Techno Aire de jeux/Unova, la soumission relative à la fourniture et à l'installation de modules d'entraînement au parc Pablo-Picasso, secteur de Saint-Augustin, et à celui du centre culturel du Domaine-Vert Nord, pour un prix global approximatif de 45 242,66 \$, incluant les taxes.

Fourniture et transport de chlorure

On accorde au plus bas soumissionnaire conforme, soit Compass Minerals Canada Corp., la soumission relative à la fourniture et au transport de chlorure de sodium en vrac pour la saison 2017-2018, pour un prix global approximatif de 343 821,24 \$, incluant les taxes.

Fourniture et transport de pierre concassée

On accorde au plus bas soumissionnaire conforme, soit Uniroc, la soumission relative à la fourniture et au transport de pierre concassée lavée – saison 2017-2018, pour un prix global approximatif de 26 593,72 \$, incluant les taxes.

Aménagement d'espaces en pavé uni

On accorde au plus bas soumissionnaire conforme, soit Les Entreprises Pascal Dutil, la soumission relative à l'aménagement d'espaces en pavé uni au centre culturel du Domaine-Vert Nord, pour un prix global approximatif de 75 054,53 \$, incluant les taxes.

Fourniture de services de police

On autorise le maire à signer une entente relative à la fourniture de services de police à la Ville de Saint-Colomban. Les villes de Saint-Colomban et de Mirabel se sont en effet entendues pour que Mirabel fournisse des services de police à la Municipalité de Saint-Colomban, pour une période de cinq ans, soit du 1^{er} avril 2018 au 31 mars 2023.

Entente avec la Ville de Mont-Tremblant

On autorise la signature d'une entente relative au partage de services de soutien en matière de moniteurs pour l'utilisation d'équipement et de la force avec le Service de police de la Ville de Mont-Tremblant.

Sécurité routière

Le stationnement est prohibé devant les conteneurs de matières résiduelles, situés en bordure de rue.

Commis à la bibliothèque

On embauche M. Vincent Laurin au poste de commis à la bibliothèque au Service de la bibliothèque en tant que personne salariée à temps partiel.

Dénomination de voies de communication

On donne les noms indiqués aux voies de communication suivantes :

Secteur de Saint-Augustin

Rue Saint-Jacques

Rue correspondant au lot 3 493 747 du cadastre du Québec, puisqu'elle correspond à l'élargissement d'une partie de la rue Saint-Jacques actuelle.

Secteur du Domaine-Vert Nord

Rue De Menneville

Rue correspondant au lot 6 103 770 du cadastre du Québec, puisqu'elle constitue le prolongement de l'actuelle rue De Menneville et afin de respecter le thème retenu pour cette zone, à savoir « Figures marquantes de la Nouvelle-France ».

N/Réf. : G3 217